

Ayer Se Vendieron \$ 14.189.75

En la Rural

Con una numerosa concurrencia se llevó a cabo ayer en el Local de la Rural, de la Sociedad Rural de Río Negro, el gran remate-feria-ganadero mensual donde se operó con mercado firme y sostenido llegando a pagar por vacas gordas \$ 50 y capones 5.75. El resultado de esta feria figura en el epígrafe y ello nos demuestra que las transacciones se desarrollaron dentro de un marco activo. Fueron vendidas todas las haciendas que bajaron a la pista pues la clase y calidad de las mismas así lo hacía preveer. En nuestra próxima daremos el detalle.

Los Agricultores Percibirán por lo Menos \$ 7.50 por su Trigo

En la sesión del lunes la Cámara de Representantes, oyendo el clamor de miles de trabajadores rurales, fijó en \$ 7.50 el precio mínimo al trigo, con un progresivo de \$ 0.05 mensuales, llegando a \$ 8.00 para los meses de Octubre y Noviembre del año 1942.

Representa esto un amplio y justo triunfo para los trabajadores del campo, que el domingo último se reunieron en Nueva Helvecia, para reclamar ante los Poderes Públicos un precio equitativo por el trigo de la cosecha 1941-42.

El proyecto del Poder Ejecutivo fijaba el precio de este grano, en \$ 5.80 con un progresivo que lo llevaba a un precio final de \$ 6.30.

Se Inauguró el Nuevo Edificio Escolar en San Javier

Se inauguró, oficialmente, el nuevo local de la Escuela Urbana de segundo No 32 de San Javier, departamento de Río Negro. Con ese motivo se realizó un festival extraordinario al que concurrieron desde Montevideo el director general de Primaria don Oscar Julio Magliolo, el inspector regional señor Lorenzo F. D' Auria, el ex inspector de Río Negro don Pedro M. Diez y jefe de cinematografía escolar don José Pedro Puig y de Fray Bentos, el señor inspector interno Enrique Podestà. Ese mismo día se realizó el acto del examen, que resultó excelente. En el acto de la inauguración hicieron uso de la palabra el director general, el inspector jubilado, don Pedro M. Diez, la directora de la Escuela señorita Secundina Buenaventura y un delegado de la Comisión Fomento. El nuevo edificio el mejor de la población es un cómodo local con cuatro salones, hall cubierto y demás dependencias propias de una escuela.

Asistieron al acto más de dos mil personas. Los vecinos, a cuyo frente figuran los señores Andrés Poiarkov y Carlos Bidegaray, no economizaron esfuerzos a fin de que este acto alcanzara el éxito que obtuvo.

Todos los maestros de las cercanías y los de Young, Colonia Olir, Bellaco, etc., se hicieron presentes en este extraordinario festival escolar.

El CENSOR

POR LA VERDAD Y LA JUSTICIA UNA VOZ RIONEGRENSE CLARA Y VALIENTE

Viernes 19-12-41

Miembro del Consejo de Prensa Libre del Uruguay y del "Círculo Periodístico Indoamericano"

Número 248

Director Responsable - Propietario: Luis Comolý Dijón

Año II

Fundado el 6 de Mayo de 1940 por Luis Comolý Dijón y José S. Doti

YOUNG (Río Negro).

ES TOTAL LA RETIRADA GERMANA EN LOS FRENTES RUSOS

Berna 19 (1.45) Han sido confirmadas las noticias propagadas desde Bucarest por una emisora francesa. Las tropas germanas se retiran con graves pérdidas de material y bombas de sus posiciones ante el arrollador y decidido avance soviético. Varias divisiones alemanas fueron aniquiladas a través del Río Nieba cerca de Leningrado.

Italianos y Rumanos Contra los Germanos?

Berna 19 (2.10) Noticias procedentes de la Cuenca del Dover dan cuenta que varios ejércitos italianos y rumanos se rebelaron a los nazis entrando en una encarnizada lucha a la bayoneta donde los alemanes tuvieron que desbandarse.

Fiesta Escolar en Valle de Soba

Profícua fué la labor en el año escolar 1941 en la Escuelita

Valle de Soba, diciembre 16 de 1941.— Sr Director de "El Censor" Don Louis Comolý Dijón: Young — De mi consideración:— Habiendo ordenado el H. Consejo Nacional de E. P. y Normal se le rindiera un homenaje a las Comisiones de Fomento Escolar, que con hondo sentido moral cooperan con el Maestro para hacer más eficaz la labor docente ya que sin medios no se puede llegar al fin que se persigue y es la Escuela Primaria Uruguaya y con ella sus dirigentes, la que siente más profundamente la crisis por que atraviesamos, siendo como es la que forma las sociedades del futuro; las que serán según la simiente que nuestra autoridad máxima quisiera que el último día de clase se les homenajeara y he aquí el programa que se desarrolló en mi escuelita el día domingo 14, por así habermelo solicitado algunos vecinos ya que era día de descanso y podían ellos poder concurrir.

Le estimaré a no serle molesto lo publique ya que fué para mí, humilde labor docente todo un éxito por el numerosísimo público que asistió a pesar de ser días de gran atención a sus labores agrícolas, demostrando con ello no sólo el amor por la labor de sus hijos y la Escuela sino el valor que para nuestros campesinos tiene la instrucción de sus hijos que serán los ciudadanos que defenderán sus derechos ya que sabrán cumplir con sus deberes.

Saludo al Sr. Director y colaborador de nuestra labor, agradeciéndole muy profundamente la nueva molestia.—
Maria Sugo de Piñeyro.

Programa.— 1o. Himno Nacional por todo el alumnado acompañado por el piano por la niña Teresita Piñeyro. 2o. Composición: «A la Comisión Fomento Escolar de la Escuela No 33 por la niña Dora Zapata. 3o. Fuera de programa (monólogo) por Nelly Lema. 4o. Voy a hacer de gran dama (monólogo) por la niña Azucena Jourdan. 5o. Los futuros patriotas (poesía) por Coco Jourdan. 6o. Redoblen los tambores por la paz coro por todos los alumnos. 7o. ¡Adiós a la Escuela! composición por la niña Celeste Barragán. 8o. Las aves por la niña Julia San Emeterio. 9o. Sigue adelante (poesía) por el niño Everad Burger. 10o. Favores... a nadie imploro (poesía) por el niño Roberto Moreira. 11. El labrador, coro por todas las clases. 12. La flía. de los sordos (comedia) Reparto (Quiétero) Blanca Lema (La Patrona) Gloria Barragán, El pasajero: Ruben Martínez (La sortida) Teresita Piñeyro. 13. Fiesta en la Escuela, canción coreada por todo el alumnado. 14. Palabras de homenaje a la C.P.F. por la Sra. Directora quien cerró el acto.

Reparto de galletitas, caramelo los refrescos, etc, etc, a los niños y público en general.

El niño Roberto Moreira tuvo la delicada gentileza de obsequiar a la Sra. Directora con un exquisito cuanto decorativo postre confeccionado por la confitería «Buenos Aires» con augurios de felicidad; acto que la Sra. agradeció emocionada por el rasgo infantil profundo, siendo el alumno tan pequeñito como sumamente cariñoso y comprensivo.

En el Local Palmar de Río Negro

Debido a inconvenientes surgidos a último momento, la firma Pérez y Sosa que había anunciado el remate feria mensual en el local «Palmar» de paratamento de Río Negro, para el día 18 del corriente la ha transferido para el lunes 22 del mismo mes. Este remate se realizará con la misma oferta de haciendas anunciadas y en las mismas condiciones de costumbre.

Deportes

Festivales Pro Basketball en Fray Bentos

En el céntrico campo de juego del Club Nacional de Basketball y organizados por esta entidad, se realizarán el próximo sábado y domingo siguiente, dos interesantes festivales, en cuyos preparativos están empeñados con todo entusiasmo en estos momentos sus activos dirigentes.

Las fiestas referidas, que seguramente han de contar con numeroso público, dando origen a concurridas e interesantes reuniones sociales, se realizan con el fin de recaudar fondos para la concurrencia del representativo del Club Nacional al Campeonato Copa del Interior que este año se jugará en Paysandú y en el que estará representado Río Negro por medio del entusiasta conjunto de los albos.

El Remate de Carneros y Borregas Importadas

Montevideo 17.—Por carta.—Se realizó ayer en el local de los martilleros Arocena y Martirena el remate de reproductores importados auspiciado por la Comisión Nacional de Mejoramiento Ovino. Se inició la subasta con la raza Romney Marsh. De los animales en la pista fueron vendidos los siguientes: a M. Raúl Parietti 1 carnero en \$ 900; a Julio Strling 1 en \$ 4.000 y otro en 1.600; al mismo 1 borrega en \$ 750.

En la raza Corriedale el Sr. Franklin M. de Souza adquirió un carnero en \$ 2.000.

De todos los reproductores sólo quedó sin vender 1 carnero Lincoln.

Fué Suspendido el Homenaje a Roosevelt

Buenos Aires 18.—Recibió el Ministro del Interior Dr. Calaciatti a los periodistas para comunicarle que por orden del Sr. Presidente Dr. Castillo fué suspendido el homenaje proyectado en el Luna Park debido al Estado de Sitio.

Esta resolución fué transmitida al Embajador estadounidense para que a su vez lo haga ante su gobierno.

HIPICAS

Para el domingo 21 en pista «BOLOQUE» se disputaran las siguientes importantes carreras: a primera hora una carrera sobre la distancia 600 metros, con una apuesta de 100 pesos entre los conocidos parejero: «Alma N. gra» de Señor Otero «Payaso» del Señor Moreyra. Seguidamente sobre la distancia de 400 metros se disputará una carrera donde dirimarán supremacía los fletes siguientes:

Andante. Maribel y Anda Soló. Los amantes del deporte clásico tendrán donde colocar sus pesitos.

Liquidación Vizcaino

Ganados de «Los Molinos»

Bajo el martillo de la conocida firma de negocios Ponce de León y Dutra, se efectuará mañana 20, por entrega de campo, la liquidación total de los ganados que pueblan la estancia «Los Molinos» de los señores Jesús y Julio Vizcaino, ubicada en nuestro Departamento, sobre la carretera de Young a Menafra, a 15 kilómetros de Young y 10 de Menafra.

Los ganados que se venderán en el mismo establecimiento, corresponden al siguiente detalle: 2.700 vacunos entrando 1.000 reses Hereford de los plantales de Sorrondeguy y marca sola de dicho señor. Todo bien garrapateado.

6.700 lanares, especiales de la Señal única de Sorrondeguy. La mayor parte Merilín.

65 yeguarizos. Yeguas mestizas de carrera, marca da Cunha; caballos y yeguas de andar.

Desembarco Japonés en Hong Kong

Tokio 19. «2.15» El parte oficial nipón comunica que a las 6.45 de hoy fué llevado a cabo el primer desembarco de tropas japonesas. Se combate encarnizadamente.

Las Fuerzas del Eje en Retirada en Africa

El Cairo 19. «0.45» Un comunicado del frente cirenaico da cuenta de que fuerzas del Eje se encuentran en franca retirada hacia el Este de Cirenaica. Grandes contingentes británicos corren camino para enfrentarse con los soldados del Eje en fuga. Ayer fueron traídos a ésta 8500 prisioneros alemanes, entre ellos 23 oficiales y 2 generales.

Propaganda a Cargo del Cine Atenas

Cinematografía

Mañana Sábado Reapertura
de Nuestra Sala

Luego de un mes de interrupción de nuestros espectáculos cinematográficos, desde mañana sábado nos aprestaremos a reconquistar nuestros bien conquistados prestigios iniciando la presentación de grandes programaciones a base de estrenos de la temporada 1940-41.

Durante el obligado "impasse" de pocas semanas, debido a fallas del equipo sonoro, con inmensa satisfacción consignamos la grata nueva que es la de haber colocado en nuestra sala un modernísimo amplificador de alta fidelidad.

El sonido a escucharse en nuestros futuros espectáculos será perfecto. Dejando los comentarios a cargo de los amables lectores, pasamos a ofrecer una síntesis completa de las novedades a conocerse mañana a la hora 21 y 30.

En la parte inicial, noticiario Fok y variedad de cortas. En la segunda sección Warner Bros. la compañía No. 1 que nos presenta una superproducción dirigida por William Keighley, titulada «El Amor no es

Comedia». Las mas divertidas situaciones en torno a un idilio accidentado y sorpresivo. Una graciosa y elegante novedad ultramoderna que demuestra que con el amor no hay bromas posibles.

No hay un argumento propio. Ante dicho, la continuidad se marca con una sucesión de episodios risueños y disparatados que conducen al previsible desenlace con una sonrisa en los labios.

«El amor no es comedia» es en suma una novedad brillante que agrada y divierte a grandes y chicos. En la interpretación se lucen el larguirucho y sobrio galán James Stewart, la dúctil estrella Rosalind Russell, Charlie Ruggles, el celebrado característico de «El Secreto a voces» y la joven actriz Genevieve Tobin.

Domingo, dos funciones

Pasado mañana daremos a conocer dos extraordinarias programaciones a saber: Matinée a las 15 y 30 horas, exhibición de dibujos en technicolor, revistas musicales y divertidas cómicas.

Warner dará a conocer el estreno de aventuras «El Orgullo del Turf». Bajo los entretelones de las famosas carreras de caballos, se tejen las andanzas de un sinnúmero de personas que actúan al margen de la ley. La interpretación de este film corrió a cargo de los adolescentes Edith Fellows y James Mc Callon, nuevos y destacados artistas que enfrentaron la cámara bajo la dirección de William Mc Cann.

Noche a las 21 y 30 hs. Warner Bros presenta sesenta minutos de estrenos a base de novedades diversas y la acostumbrada última edición del semanal noticiario Movietone.

En la sección base, Warner Bros presenta con legítimo orgullo una magnífica primicia de la temporada 1941 «El Lobo de Mar». La inmortal obra de Jack London llevada a la pantalla hace algunos años revive con toda intensidad en una magnífica versión. Por encima de la raíz novelesca del asunto, por encima del miedo que le tiene Hollywood al documento demasiado crudo, le palpita a esta producción una entraña dramática pocas veces recogida con tanta fidelidad. Se describen las andanzas de «El Fantasma», barco que en sus relaciones de exterior simula ir a la caza de focas, pero que en realidad saquea a los mercantes que se le cruzan. En esta nave pirata se dan cita los más extraños individuos: hombres perseguidos, acorralados por sus propias miserias, hombres degradados que precisan alguien quien los mande. La tripulación habitual la forman gentes desposeídas de

MIRADOR NEUTRAL

Bajo este título, EL CENSOR observa independientemente el movimiento político de actualidad. Desde su franca posición apolítica considera problema nacional y de interés general el movimiento pre-eleccionario, y bajo la responsabilidad de sus autores cede sus columnas a las ideas o manifestaciones de los bandos en pugna.

Su Paladar Exige

Su buen gusto exige los helados del Café y Confitería «Independencia» de Alberto Gerfau por su calidad y bondad nutritiva. Pida por teléfono: 84

El Congreso de Delegados

Partidario se Realizará el Domingo 21 del actual en Pueblo Young

La Comisión Dptal. Colorada «Doctor Lucio Malmierca» que preside el distinguido correligionario señor Fernando Hodges, ha resuelto que el Congreso de Delegados selleve a cabo el Domingo 21 del cte. en Pueblo Young.

En ese trascendental acto partidario se tomarán importantes resoluciones de carácter departamental y nacional.

Para los correligionarios que deseen concurrir a esa Gran Asamblea habrá omnibus que los conducirán.

toda filiación humana. Odian al lobo Larsen, al temible capitán Larsen porque los castiga ferozmente, pero no podrían vivir sin tener alguien a quien obedecer. El lobo Larsen, a su vez, odia a sus hombres, pero los precisa.

Remate Feria Ganadero en Portón de Haedo

Pará el Jueves 25 del cte. mes, organizado por los Sres. Samuel S. Stokes y Rodolfo Chollet se llevará a cabo en Portón de Haedo el 43o. Remate Feria Ganadero para el que cuentan con importantes inscripciones de laneros y vacunos de alta calidad y estado.

Nuevos Créditos Para Viviendas Económicas

Por medio de un proyecto de ley aprobado por la Cámara de Representantes, se acuerdan nuevos créditos para la construcción de viviendas económicas en todo el país. El valor de esta no podrá extender de \$4500 en la capital y en el interior de \$ 2500, en aquellas localidades con más de 1000 habitantes.

Importancia va adquiriendo la Exposición de Lanas

Con mucho entusiasmo se habla en los centros vinculados a la producción de textil, la iniciativa de realizar conjuntamente con la Exposición de Laneros un Concurso de Vellones. La Comisión Nacional de Mejora Miento Ovino, entidad que viene impulsando con gran empuje todo cuanto se refiere a la cría de los laneros, trabaja activamente a fin de que este concurso adquiera verdadero relieve. Son mucho los hacendados y cabañeros que han solicitado local, de modo que es lógico esperar que el torneo adquiera verdadera importancia. Las enseñanzas que pueden derivarse de esta exposición son muchas, y así lo han entendido sus organizadores.

Profesora de Corte y Confección—Bordados a máquina. Tratar Sra. Ramona S. de FERREIRA Young (Río Negro)

Sociedad Rural de Río Negro

De Interés para Nuestros Hacendados y Agricultores

Llamamos la atención de los Sres. hacendados a los efectos dejen sentado en la Gerencia la cantidad que necesitan para sus establecimientos de Avena para Semilla con el propósito de establecer el kilaje total que habrá de pedirse con el debido tiempo de no alcanzar la que ofrecen nuestros agricultores de la zona.

También se ruega a los agricultores se apresuren declarar en el registro abierto en la Sdad. de Fomento Rural, la cantidad que podrán disponer para la venta.

Sociedad Rural de Río Negro

PUEBLO YOUNG

Remate Feria con Bandera Libre en Nuestro Local Propio

El 23 de Enero

NOTA: Debemos recordarle que el día 15 de Noviembre ppdo. entró en vigencia la ley de la irradiación de la garrapata, y por tal las haciendas deben venir completamente limpias.

Como es obligatorio el baño de toda hacienda que concurra a los locales de remates, le sugerimos la conveniencia de que sus haciendas vengán bañadas con algunos días de anticipación al remate, a efectos de que no sean perjudicados con este baño obligatorio.

SOLICITAMOS CONSIGNACIONES

Por informes al rematador de su preferencia o a la Gerencia de la Sociedad en Young (F. C. M.)

Provisión de Frutas y Verduras

CHANA

Ventas por Mayor y Menor
Ya abrió sus Puertas
al lado del

Café "18 de Julio"

Las dueñas de Casa tendrán fruta y verdura fresca traídas de Montevideo y Mercedes

Peinados CARRY

de Clara Pintas Borchers

Comunica a su numerosa clientela que por ausentarse a Paysandú la Casa permanecerá cerrada por breves días.

EDICTO

Juzgado de Paz de la 5a. Sección Judicial

SEBASTA PUBLICA

Por disposición del suscrito Juez de Paz de la 5a. Sección del Departamento de Río Negro de cada en los autos «Comisaría 3a. Rural —Entrada de un animal vacuno», se hace saber al público: Que el día veintinueve de Diciembre de 1941 en la puerta de este Juzgado, a las diez horas, se procederá a la venta en subasta pública al mejor postor y al contado, del siguiente animal:— Un novillo pelo colorado, mascarado orejano de marca y señal, según consta en el expediente respectivo, así como todos los demás antecedentes que están a disposición de los interesados. Young, Diciembre 16 de 1941.

Roberto Cash Young

Juez de Paz de la 5a. sección (Río Negro)

Nota.— Los interesados podrán ver este animal en el Local de la Sociedad Rural de Río Negro.

Confitería "BUENOS AIRES"

Le ofrece las mejores confituras para sus fiestas

Pruebe su exquisito Pan Dulce
Sandwichs, Croissant y Factura

Servicio de Lunch

CASA CENTRAL
Teléfono No 16

SUCURSAL
18 de Julio

YOUNG Dpto. de RÍO NEGRO

Fray Bentos Necesita Mayor Atención

¿Por qué no se hace cumplir la O. Municipal?

Falta de Casillas para Bañistas

Hemos conversado con un vecino de Fray Bentos; vecino muy respetable y que brega por el adelanto de su ciudad, como él dice. Hay mucho que hacer en la Capital del Departamento. Iré por parte, nos dice el buen hombre: Primero, la Ordenanza sobre Veredas y Cercos, es palabra muerta. La Intendencia haría una gran obra con sólo obligar a los vecinos que no quieren saber nada de cercos y veredas. Bien sabe que ante la negativa y tras la intimación, la Municipalidad puede obrar por su cuenta y el «testarudo» deberá pagar aunque no quiera. Es una mejora que Fray Bentos necesita y solo falta buena voluntad para que se lleve a cabo.

Se ha inaugurado la temporada de los baños en la Playa. No se ha procedido a la limpieza de la misma en muchas partes de su recorrido y los yuyales denotan el abandono de la zona balnearia. Además no hay casillas y la gente, bien debe llegar a la Playa en traje de baño, o quitarse la indumentaria a la vista de los demás, cosa que no está dentro de la moralidad. La Municipalidad bien podría haber instituido casillas que solo se pagan con los derechos para su ocupación, como en otros lugares. Ciertamente para la Comuna es una erogación un poco elevada, pero solo para el primer año. Después, en los posteriores, es plata que entra a las arcas municipales—que se podrá invertir en tantas otras cosas...

☆☆☆☆☆☆☆☆

PROFESIONALES

CATALINA SANGUINETTI SALVO — Partera — Hospital Young y atiende particular — Young. (R. Negro).

Dr. CARLOS M. FISCHER—Médico cirujano — Director del Hospital de Young.

Dr. CELIAR LOPEZ — Médico cirujano — Calle Montevideo — Young

Dr. HIPOLITO I. VACCARO — Cirujano dentista — Young.

Dr. TOMAS BARTESAGHI — Abogado y Escribano — Fray Bentos, Rincón 1246 — Mercedes, Colón 312 — Young casa de Nicolás Domingo (Segundo y último sábado de cada mes).

F. MARTINEZ BRACCO—Procurador de la Matrícula. Tel. 132—Brasil 3342—F. Bentos

Dr. ANACLETO MONTERO. — Cirujano dentista — Atiende en el Sanatorio Zeballos, del sábado a lunes. — Teléfono 73 — Young.

MARIO W. LONG—Químico-Farmacéutico — Young.

Dr. SEMIRAMIDES L. ZEBALLOS— Médico cirujano — Calle 18 de Julio — Young.

Dr. ELBIO KUSTER—Abogado — Rincón 454 edificio Bolsa de Comercio, Escrib. 208 Teléfono 8-08-03 — Montevideo.

Dr. RICARDO KUSTER — Abogado — calle Ituzingó 1485. — Escrib. 1 y 2 — Teléfono 8-84-05 — Montevideo.

CARLOS A. IMKEN. — Asuntos Judiciales, Sucesorios y Administrativos—Young

CONRADO L. CASTIGLIONI — Químico-Farmacéutico — Av. 18 de Julio — Young.

JOSE S. ELISBURU — Escribano Público — Young.

☆☆☆☆☆☆☆☆

Apertura de Sucesión

Por disposición del Señor Juez Letrado de Primera Instancia de Primer Turno de Paysandú, Doctor Don Gualberto Pá, dictada como Encargado del Despacho del Juzgado Letrado de Primera Instancia de Río Negro, por licencia concedida al Titular, se hace saber la apertura de la Sucesión de Don Francisco Perlasca, citándose a los herederos, acreedores y demás interesados, para que comparezcan dentro de treinta días a deducir en forma sus derechos ante este Juzgado en Fray Bentos, Octubre 29 de 1941.

Juan Serra Tur
Actuario
V/19/12/41

El Deporte no tiene el debido apoyo

De un tiempo a esta parte el deporte en Fray Bentos está en decadencia. La culpa no es ni del deporte mismo ni de quienes lo cultivan. La falta de apoyo popular radica pues en ese apagamiento del entusiasmo que siempre ha caracterizado a nuestras juventudes. Es la indiferencia de quienes deberían obrar todo lo contrario. No podemos hacernos a los deportistas esa falta de acción sino a quienes llamándonos tales, no pisamos la cancha que ayer era nuestro lugar preferido. Debemos despertarnos de la modorra que ya se ha anidado en nosotros y empujar a la juventud a los campos de juego, a los clubs náuticos etc. etc. para demostrarles que no ha muerto el entusiasmo de otroras. Sólo así daremos una inyección de entusiasmo que es aminorar de las juventudes de la actualidad. Debemos darles ánimo y acompañarlos en las justas no para criticarlas sino para elevarlas, aunque el juego le fuere adverso.

☆☆☆☆☆☆☆☆

Peinados

JULY

ALTA NOVEDAD

Con motivo de la inauguración de su Nuevo Local, Obsequia a su Distinguida Clientela, con una Permanente Impecable por **Sólo \$ 2.-**

Al lado de la Casa del Curto — **YOUNG**

Taller Mecánico de

Isabelino Rodríguez

Compostura de Autos, cualquier Marca. Arreglo de Dinamos Tractores e Implementos Agrícolas

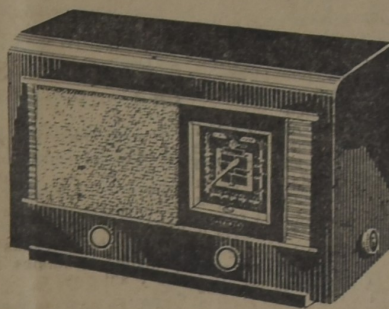
Pronto.

en su Nueva Local

YOUNG

PHILIPS

La Mas Alta Calidad en RADIO



Tipo 434. — PERICON. Receptor a batería de 32 1/2 y 6 voltios, onda larga y corta, circuito especial creado sobre la base de elevado rendimiento y consumo mínimo, 1, 5 amperes por hora, sin perjudicar la buena sensibilidad y la alta calidad de sonido, sorprendente resultado en onda corta.

Disponemos de stock permanente de lámparas para alumbrado de 220, 32 y 6 voltios y cualquier material eléctrico.

Hacemos Instalaciones Eléctricas al más Bajo Precio y Empleamos Materiales Unicamente Autorizados por la U. T. E.

Jose S. Battistessa e Hijos

REPRESENTANTES OFICIALES

Calle Martirén YOUNG.—(Río Negro)

En Guichón: Juan C. Urruty

Match Internacional en Frey Bentos

El próximo domingo visitará Fray Bentos procedente de Gualeguaychú, una numerosa legación organizada por el Club «25 de Mayo» de aquella ciudad, con el fin de realizar un match amistoso con el Club «25 de Agosto» de Fray Bentos. La visita de esta simpática delegación, ha despertado una gran expectativa en el medio deportivo fraybentino las autoridades del club locatario, quienes se apresan a homenajear debidamente a los invitados.

Nuevo horario del Correo Local

El nuevo horario de cierre de despacho a regir desde hoy 15 del corriente es el siguiente:

Primer cierre.— Lunes 8 y 30 horas, martes 9 y 30, miércoles 11, jueves 8, viernes 11, sábado 9 y 30.

Segundo cierre.— Lunes 17 y 30 horas, martes 11, miércoles 16, jueves 16 y 30, viernes 16, sábado 11 horas.

Los días Lunes, miércoles, jueves y viernes combinan con Paysandú (primer cierre) a Montevideo y Fray Bentos se cierran despachos diarios.

† Severino Hornos

(Q.E.P.D.)

Falleció en la paz del señor después de recibir los santos Sacramentos el jueves 13 de Noviembre de 1941

Sus deudos en la imposibilidad de hacerlo personalmente agradecen por intermedio de estas líneas las múltiples manifestaciones de condolencias y las numerosas ofrendas florales recibidas con motivo de tan irreparable pérdida. Así mismo quieren destacar su reconocimiento a todas sus amistades y personas que solidarizándose con su dolor los acompañaron en tan amargo trance prodigándoles aliento para soportarlos. Diciembre 9 de 1941

EDICTO

Por disposición del suscrito Juez de Paz de la 4.ª, sección del Departamento de Río Negro, dictada en los autos caratulados «Año 1941 DOMINGO VAN LOMMEL Entrega de Animales invasores», se hace saber al público: Que el día 22 de Diciembre próximo a las diez horas en las puertas de este Juzgado, se procederá a la venta en subasta pública en base, al mejor postor y al contado de

los siguientes animales: dos novillos, pelo rosillo de esta marca y señal orqueta en la oreja izquierda uno, y el otro pelo pampa colorado de esta marca y señal muestra cruzada. Los antecedentes se encuentran en este Juzgado a disposición de los interesados. Young Diciembre 4 de 1941.

Juan Da Silva

Juez de Paz

Las respectivas marcas se encuentran dibujadas en el expediente de referencia

Gran Taller Mecánico

Hector A. Molle

Para el Automovilista Inteligente

En su Nuevo y Amplio Local

Un Taller Completo al Servicio del Automovilista

Nuevo Servicio de Autógena y Eléctrica

Agencia en Paysandú de a

ORPORACION AUTOMOVILISTICA

la Institución que presta mayores servicios GRATIS a los afiliados.

Hágase Socio y lo Comprobara

Si va Paysandú Recuerde que MOLLE es el Médico de su Coche que Debe consultar

18 DE JULIO Frente al Antiguo Local — Paysandú

Teléfonos: 1073 y 416

NOTICIAS CORTAS

No Hay Derecho

Ni es correcto predicar a todos los vientos con el desenfado de un apóstol, la solidaridad de la prensa y la unidad del periodismo, cuando solapadamente se hace todo lo contrario y se siembra bajo cuerda la semilla de la intriga.

No es digno el querer erigir en ases de la unidad y de la camaradería del gremio, cuando al no poder figurar en primera línea se trata de menoscar el valor de otros periodistas, pretendiendo descenderlos a su nivel, para valer igual que ellos.

No es prendiéndose a cuanto rama se encuentra en el camino, en procura de una conveniencia particular, sin preocuparse del conglomerado sino únicamente

cuando de él se puede sacar taja da, como se hace periodismo.

Eso, es cobardía intelectual, megalomía, una de las tantas maneras de ser ególatras extralimitadas.

La prédica sin el ejemplo no es apostolado y eso de ejemplarizar por un lado y vapulear por otro, es charla barata, pretensión absurda y denigrante pedantería, incapacidad.

No es con eufemismos, ni llores cocodrilcos, ni haciéndose la víctima, ni pretendiendo que todos obedezcan a los caprichos de una omnubilada egolatría como se hace el apostolado.

Hay que saber sacrificarse, hay que luchar como bueno, hay que ser más hombre y más capaz para lograr la elevación.

Manlio Chizzola.

Se suspendieron los Servicios Aéreos con Europa

Río de Janeiro 17 (1.10)—Todos los servicios aéreos con Europa fueron suspendidos. Anoche llegó el último avión de la «Latí» el que ya no podrá volver.

Dos Divisiones Falangistas Aniquiladas

Leningrado 18—Se confirmó la noticia del aniquilamiento de dos divisiones españolas de voluntarios que operaban al norte de Leningrado.

Graves Pérdidas en Agricultura y la Ganadería

Paraná 17 (Por carta)—El temporal de ayer causó graves daños en la agricultura y ganadería. En Hernández hubo dos muertos y varias casas destruidas.

Cayó un Avión

Nueve de Julio 17 (Por carta)—Ayer en ésta cayó un avión sobre el garage de la calle Centenario 468. Murió una señorita y grave el piloto Fisco. Manuel Cabrera. El aparato había entrado en tirabuzón a una altura de 300 Mts.

Nuevo Itinerario del Midland

Siendo de interés para nuestros lectores publicamos el nuevo itinerario que a partir de hoy, 15 del Cte. entra en vigencia hasta nuevo aviso.

Trenes de carga—de Fray Bentos a Algorta llega a Yonug los lunes a las 9.12 y sale a las 9.25 horas.

De Algorta llega a Young a las 17.52 y sale a las 18.07.

Los días jueves de Fray Bentos llega a ésta a las 8.12 y sale a las 8.25.

Regresando de Algorta, llega a las 17.02 y sale a las 17.17.

Coches Motores, lunes, miércoles y viernes de Fray Bentos a Algorta con combinación a Paysandú y Salto, llega a ésta a las 14.41 y sale a las 14.44.

Regresa de Algorta trayendo los combis de Montevideo, a las 16.38 saliendo de ésta a las 16.41.

Martes, Jueves y Sábado para Algorta con combinación a Montevideo, llega a Young a las 9.59, saliendo a las 10.02.

Regresa de Algorta trayendo combinación de Paysandú y Salto a las 11.56 y sale a las 11.59.

☆☆☆☆☆☆☆☆

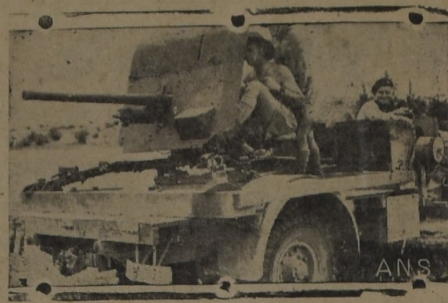
PASAJERO:

Si va a Concepción del Uruguay al bajar de la Lancha pida conducción al Coche Pontiac No. 039 de Carlos P. Coselino Póu.—Teléf. 1835 y Plaza Ramírez 1933.

Vicente Moore

Pintura en general. Especialidades en decorados de alta calidad. El arte moderno reflejado en el pincel, al aceite, aplicaciones al agua. Agente aplicador del «ASPHO PLASTIC Fe O2» Patentado (un producto contra el óxido y la humedad. Bituminoso y Térmico Aislante.)

INFORMES: TALLER MECANICO «MAURIN» Teléf. 99—Casa MARRONI.—Teléf. 5.—YOUNG.



Uno de los tanques australianos enviados a Chipre, de los muchos que se dispone en la Isla para enfrentar cualquier eventualidad que se produzca.

TALLER MECANICO

MAURIN

de BEOR E. MAURIN

El taller obligado de todo buen automovilista. Todo al servicio del automóvil con un taller moderno y completo.

Trabajos en Torno - Productos S K F Baterías NOACK - Se arreglan Radiadores.

Servicio de Lavados y Engrase.

El mejor propagandista es el que trae su coche a esta casa

Young

Teléfono 99.

Liquidación de Muebles y Útiles Varios

(Con Garantías a Satisfacción, se Darán Grandes Facilidades de pago)

- 1 Juego trilladoras marca CASE con tractor 18/32 completo, con bánchez, casilla, repuestos, etc. pronta para trabajar, con correa grande completamente nueva.
- 2 Cosechadora Deering No. 3 pronta para trabajar.
- 1 Carr. de medio peritajo, uno nuevo.
- 1 Carro de media carga de dos ruedas con elástico.
- 1 Coche Ford doble faeton Ford modelo T, completamente reparado.
- 1 Camioncito Ford modelo T, carrocería nueva con cabina nueva, reparado.
- 1 Chevrolet doble faeton en marcha, necesita reparaciones.
- 1 Camión como nuevo a prueba y revisión «Internacional» para 5 a 6 mil Kgs.
- 1 Guadagnadora (Pastera) de 180 de corte como nueva.
- 1 Trituradora a malacate muy buena.
- 6 Arados de mananca de distintos tamaños y modelos.
- 1 Recalcadora de fierro para herreros.
- 4 Carretillas de fierro y una de madera.
- 1 Pala de buey, muy práctica para caminos o limpieza de tejamar.
- 1 Arado de 4 y seis discos para quinta muy liviano nuevo.
- 1 Arado doble marca «Moline», convertible en apolador.
- 1 Rastra de 16 discos marca «Moline».
- 1 Surtidos de discos para rastras, y otros repuestos para el mismo.
- 1 Carrocería Omnibus en perfecto estado con sus cristales etc para 82 pasajeros.
- 1 Lote de muebles usados, aperturar etc.
- 1 Desgranadora para maíz grande usada tra chica nueva.
- 1 Varias percinas (Culosas) de cedro nuevas de metros de alto 4 cuerpo.
- 1 Auto marca WILLIS Nigth de 4 puertas Sedan en perfecto estado.
- 2 Rastras de fierro, una de cuatro cuerpos nueva.
- 2 Grupos eléctricos de 32 Volts. 1 DELCO y 1 Westinghouse.
- 1 Batería Edison, 1 Clasificador de grano con polea.
- 1 Mezcladora de granos con elevador, zarandas y ventilador.
- 1 Báscula para 1.500 kilos otra para 300 kilos.
- 1 Varias porteras nuevas de 8 y de 8.50 metros.
- 1 Bolsas para cereales nuevas y usadas.
- 1 Gran surtido de postes medios postes y estacones y de cemento armado.

Tratar en Bellaco con CASA KUSTER

Panadería y Facturería Uslenghi Hnos.

Avda. Brasil 302

Teléf. 245

Especialidad en Galleta Para Campaña

PAYSANDÚ

Casa PIPERNO

18 de Julio 1200, teléfono 1096 — Paysandú

Zapatos, Botas para campo, bombachas, Gran Surtido de sedas, Tobralcos de Alta Calidad. **JUGUETES** para Año Nuevo y Reyes, recién recibidos.

Si va a Paysandú recuerde PIPERNO

Sociedad Rural De Rio Negro Asamblea General Ordinaria

(Citación Unica)

De acuerdo con lo que establece el artículo 29 de los Estatutos, se cita a los socios de la «Sociedad Rural de Rio Negro», para la Asamblea General Ordinaria, que se realizará el Domingo 28 de Diciembre de 1941 a las 11 de la mañana. En Local de Remates de la Institución, para tratar la siguiente.

ORDEN DEL DIA

- 1.º Memoria Anual
- 2.º Balance General e Informe de la Comisión de Control y Cuentas.
- 3.º Todo asunto de interés general sometido a la consideración de la Asamblea por un socio presente y que se apoyado.

Julio Stirling
Presidente

M. Raúl Parietti
Secretario

Servicios del Círculo Periodístico Indoeuropeo

El Cinema y la Criminalidad Infantil

Influye en el determinismo de los actos criminales la publicidad, como sugestión ejercida por diversas formas o por algunas de ellas? La respuesta de los criminalistas en ésta: En la delincuencia se admite el contagio directo y el contagio indirecto, produciéndose ambos sobre un estado de franca receptividad, una predisposición hereditaria o adquirida (defensa Social) Celso Viena). El contagio mediato o indirecto resulta de la publicidad, discriminándose las formas de la publicidad en tres categorías, en sus hipotéticas relaciones con la estadística de crímenes (1) producción literaria (texto y el libro); (2) producción informativa o periodística (noticias y grabados); (3) producción cinematográfica (El filón).

Y la periodística, ya conocemos bastante los efectos sobre de las dos primeras formas de publicidad, la producción literaria la criminalidad. Centenares de ejemplos hemos apreciado, que criminales fueron influenciados por las narraciones de libros o diarios. Casos y más casos, son relatados por los juristas, una cantidad de otros, apreciamos, ya en las observaciones, de los procesos que se alinean en los archivos criminales, ya por relatos de la prensa los cuales muchas veces no hace sino determinar una serie de otros crímenes semejantes. La tendencia imitativa sorprende, en la delincuencia, por el carácter de perfectibilidad del cual se reviste, por la extraordinaria similitud entre el crimen anterior y lo que a él le sigue.

Los ejemplos son tantos, que no podríamos aquí reproducir todos, de los cuales tenemos conocimiento. Precisáramos recorrer desde las célebres hazañas de Tack el destripador, que determinaron solamente, en un año, nada menos que ocho crímenes, perfectamente idénticos, hasta otros muy recientes: robos, asesinatos, que generaron un sinnúmero de otros crímenes semejantes, existiendo casos en que los mismos criminales con tesaron haberlos realizados por

influencia de la lectura.

Ya se dijo que las lecturas son, a veces, más peligrosas, que las malas compañías, influyendo sobre los caracteres indecisos, fortaleciendo los malos instintos, que están adormecidos, bajo la influencia de la educación del medio, etc. pero que despiertan, lenta o repentinamente, llevando tales individuos a un impulso nefasto de los malos, sin embargo la literatura y la prensa y pasemos a una forma de publicidad más moderna: el cinema. Se puede decir que él es, hoy, una necesidad de la vida social. Diariamente millones de personas van en busca de las salas de un cinema para pasar algunos momentos de distracción. Allí, en la obscuridad, se siente el espectador, como aislado del mundo exterior, penetra en el mundo irreal del «film» y acompañado y atento al desarrollo de las historias, acaba por sugestionarse, identificándose con sus emociones, por más ficticio que sea el motivo de la película. Es justamente esa la atracción que el cinema ejerce, por la impresión que deja en el espíritu de los espectadores, por eso debe tener más cuidado en la elección de los films.

Nos parece que baste una especial redirección de los cinematografistas por la presentación de producciones que traten de crímenes y criminales de toda especie pudiéndose observar desde las alocadas correrías y tiroteos de los vaqueros del «far-West» americano, hasta las más grandes estafas engaños, de los vivos, del gran mundo, y, así más o menos con las mismas combinaciones educativas y moralizadoras. Piénsese, ahora en las consecuencias de la exhibición de tales películas y se podrá apreciar el desastre si los adultos son influenciados como lo prueban innumerables casos de los que se conocen en el Forum Criminal; imagínese ahora la juventud!

Los jóvenes, los adolescentes, son los que más están expuestos a los peligros: No, hay niño hoy, que no tenga sus preferencias por

el cinema. Ricos y pobres, allá van ellos al cinema para admirar sus artistas predilectos. ¿Cuáles son éstos? Como es natural: los héroes de los films policiales, los criminales audaces, los caballeros valientes, los vaqueros del Oeste. Impresionables, llenos de fantasías novelescas o románticas, la imaginación exaltada por las escenas sensacionales, tratan de imitarlos de la mejor manera posible y tenemos entonces los bandos juveniles, formados por una variedad de bandidos, policías, detectives, con armas improvisadas, grupos que no es raro que causan perjuicios en la vecindad de donde se reúnen, y de los simples saltos o juegos pasan, casi siempre, a practicar acciones deshonestas, para probar sus habilidades. Ladrones, asesinos, «gangsters» que electrizan al público, toda clase de figuras anti-sociales, para demostrar sus habilidades, perfeccionamientos que introducen al practicar el crimen, actos que no tienen nada de moral y que otros resultados podrán tener esas demostraciones sobre caracteres aún débiles y vacilantes, sino los de una fascinación peligrosa? Agravada por la manera de presentación del film de ese género, es el destacar la figura del criminal, que aparece ante los ojos juveniles, como una criatura inteligente de verdad, hábil y valiente, y es por eso que aumenta la importancia para aquellos ingenuos muchachos. De esos films, ultimamente se generalizó una clase, quizás la más peligrosa, que influyen sobre los niños que frecuentan los cinemas, es la que presenta las hazañas de menores vagabundos y delincuentes que a pesar de eso surgen en la película aureolados por una simpatía en tal forma en las escenas, que parecen héroes y no figuras criminales, todos esos actos aparecen a los niños frecuentadores del cinema, como muy justificados y encantadores, por eso después lo imitan. Todo eso no puede sino servir de lección peligrosa que será aprovechada de inmediato por los muchachos.

Debe existir una imposición enérgica por parte de los padres competentes. Prohiban los jueces de menores la entrada a esos cinemas donde se exhiben tales films. No se coloquen los carteles «impropios para menores hasta... años». Dígase simplemente: «prohibido para menores», y sean retirados de las matinées infantiles, no permitiéndose absolutamente, la entrada de «menores en esas ocasiones medidas enérgicas, prohibitivas. Impidase que tal clase de films sea visto por niños. Films para ellos hay muchos. Que diviertan y enseñen al mismo tiempo, morales e instructivos. [Tantas cosas interesantes pueden ser hechas en ese sentido! Nada de tiroteos, de armas, de toda clase de visiones terroríficas de muertes, escenas dantescas e impresionantes. El cinema, repetimos: exceda en fuerza sugestiva a otras formas de publicidad. Por lo tanto, el mayor cuidado en ese sentido! Protégase así a la familia y a la sociedad si tanto se empeñan los pueblos de nuestra América el cultivar el ideal de la paz, comencemos por educar a la juventud, extirpándole de la mente ideas de odio y egoísmo, apartándole de todo lo que pueda despertarle malos instintos y llevarlo a actos deshonestos, que tempran lo desviará de los caminos de la honra y el deber, llevándolo por los senderos tortuosos de la cárcel y de la ignominia.

Ilhah Secundino.
Curitiba, Paraná Brasil.

Tradujo: D. Cayafá Soca.

CAMION FORD A
MODELO 31

Cabina cerrada.—Recién ajustado y Rectificado.—Cubiertas Nuevas Gran Ocasión.—Verlo y Tratar

Emilio Kalvermayer, F. Bentos

☆☆☆☆☆☆☆☆
Se ofrece queseo para medianero con buenas recomendaciones. Dirigirse por carta a Augusto A Deschenaux. Estación Juan Jackson. Dpto. de Colonia.

☆☆☆☆☆☆☆☆ **SEMILLAS GARANTIDAS**
De Sudan Grass, Libre de Sordo, especial para siembra. Se vende en «Santa Isabel» camino a Sánchez en lo de Van Lomme Hnos. Muestra puede verse en lo del Sr. Francisco Klarich.

Taller Electro-Técnico

EL RELÁMPAGO

AL LADO DE LA FARMACIA LONG

Sólo 6 meses bastó para imponerse. Cualquier Arreglo de Radios e instalaciones eléctricas

Bobinados. Amplificadores. Transmisores

Ruben J. Florio

Eléctro-Técnico Autorizado

Hace todo lo que se Hace en Radio y Electricidad

Visité Ud. la

Parrilla Criolla

de Juan Adolfo Cáceres — Young

Especialidad en Lechones, Pollos Allo Spiedo Minutas a Toda Hora. A pedido, Reparto a Domicilio, sin Recargo de Precios.

Abierto Día y Noche

Sociedad Anónima La Cooperativa

FRAY BENTOS

Visitarla y Comprar una vez, es Comprar Siempre en Esta Casa

Es la Más Antigua, Acreditada y Conocida de Fray Bentos

Con Hechos y no Palabras
RESUELVE EL PROBLEMA

AMIGO DE YOUNG.— En su próxima visita a FRAY BENTOS, no deje de visitar nuestra Casa, la más completa en todos los ramos. Encontrará en ella, artículos de calidad, a precios bajos en artículos para Hombres, y en las secciones Tejidos, Mercería, Zapatería, Sastrería, Juguetes, Bazar, Ferretería, Almacén Barraca, artículos Sanitarios y Electricidad y RADIOS VICTOR.

Importante

RECUERDE BIEN.— Los sorteos mensuales a Accionistas y Clientes al contado, que hace la Casa. Una oportunidad única en plaza, que se ofrece para comprar sin gastar, pues se lleva favorecido en los sorteos compra Vd. sin dinero.

Remitimos Mercaderías Contra Reembolso

Sociedad Anónima LA COOPERATIVA
en Avenida Treinta y Tres Esq. España — Fray Bentos

CAPONES

Para Consumo hay en Venta en

Rincon de Francia

PRECIO \$ 5.-

Aviso al Público

La Comisión Directiva del Aero Club Young pone en conocimiento del público, que habrá periodo de franquicias hasta el 31 de Diciembre.

Recuerda la conveniencia de asociarse por las ventajas que reporta la utilización del avión en los distintos casos que le puedan presentar.

Informes: Secretaría del Club Social

La «Christian Science»-El Carnero campeón vendido

Quimby

(Continuación)

Entonces cruzó por primera vez por la mente de Quimby la fe cuando sospecha de que acaso no sean los trances, hipnóticas profecías, píldoras y pociones los que curan, sino tan sólo la fe del enfermo en tales píldoras y pociones—y de que toda aquella magia de la salud se condensa simplemente en la sugestión o autosugestión; en resumen se repite: en él la experiencia que antaño en Mesmer con el imán. Y, lo mismo que su predecesor, Quimby descarta, a modo de prueba, el aparato intermediario; como aquél a su imán, renuncia éste a la hipnosis. Rescindió el contrato con su médium Burgmayr, deja aparte toda la aquella fábrica del sueño artificial y funda su tratamiento exclusivamente en la comprobada eficacia sugestiva. Su terapéutica, llamada Mind cure (que Mary Baker transformará más tarde en la Christian Science, presentándola como suya propia, directamente inspirada por Dios), es, en el fondo, sencillísima. Quimby gracias a su propia experiencia hipnótica, ha podido llegar al convencimiento de que muchas enfermedades tienen su asiento en la imaginación y que el mejor modo de curarlas es destruir en el enfermo la fe en su enfermedad. La naturaleza debe ser la gran obra, y el médico psicólogo está únicamente allí para fortalecer la acción de la propia naturaleza. Por eso, a partir de aquel momento, Quimby no trata ya a sus pacientes según el usual proceso, que combate las dolencias por medio de medicinas, sino eliminando las manifestaciones morbosas por la influencia espiritual, es decir: «Siendo mi tratamiento fundamental-

mente distinto de todo tratamiento médico, debo insistir en manifestar que no doy medicina alguna ni aplico remedios externos, sino que me limito a sentarme ante el enfermo y a explicarle lo que pienso de su enfermedad, y esta sola explicación constituye mi terapéutica. Si consigo corregir los conceptos equivocados, por el mismo hecho transformo el fluido en su sistema orgánico y vuelvo a dejar la verdad en su sitio. Mi sistema es la verdad». Este hombre ingenio y sin embargo reflexivo, se ha dado cuenta perfecta, naturalmente, de que con su nuevo método ha rebasado los límites de la ciencia y penetrado en la esfera de los procesos religiosos. «Me preguntó usted —escribe— si mi práctica pertenece a una ciencia conocida. He de contestarle: ¡no! Pertenece a una sabiduría situada muy por encima de los hombres y que fué muy enseñada hace diez y ocho siglos. De entonces acá, nunca más ha ocupado un lugar en el corazón humano, pero está en el mundo y el mundo la ignora». Así que también esta alusión a Jesús, presentándole como el primer «remediador», como el primer médico psíquico, ha sido formulada por Quimby antes de la Christian Science, cierto es que con la diferencia (que no señalan los impugnadores de Mary Baker) de que Quimby practicaba sólo el tratamiento individualista, cuya raíz estaba en la simpatía y poder sugestivo de su persona, mientras que Mary Baker, mucho más osada y absurda, funda la negación del estado de enfermedad y la omnipotencia de la fe sobre el dolor, en un sistema que se propone exponer y difundir para mejorar al mundo entero.

(Continuará)

Su Paladar Exige

Su buen gusto exige los helados del Café y Confeitería «Independencia» de Alberto Gerfau por su calidad y bondad nutritiva. Pida por teléfono: 84

La Agricultura

La valorización de los productos agrícolas no es más que la valorización al trabajo y a la grandeza de la nación.

El Carnero Corriedale, campeón que obtuvo la Copa «The Corriedale Sheep Society», de propiedad de Don David Stirling de «La Esmeralda», ha sido recientemente vendido al Establecimiento del Dr. Alejandro Gallinal, en la suma de \$2.400. Felicitamos tanto al vendedor como al comprador por esta importante operación.

Los Remates Patrocinados por la Sociedad de Corriedales

Ha quedado completamente evidenciado que los remates de reproductores de Corriedales y auspiciados por la Sociedad de Criadores de esa raza han dado resultados altamente satisfactorios. En esas ferias intervienen animales seleccionados y ahí pues el significado de estas ventas periódicas, como fin primordial de orientación para los criadores y difusión de la raza en sus verdaderas características. De nuestra zona este año intervinieron a esas ferias dos representantes del terruño. Son ellos Don David Stirling y Don Franklin M. de Souza, considerados hoy por los expertos, dos elementos de gran valía en la raza Corriedale. Tu vieron el elogio justiciero de las más altas autoridades nacionales y extranjeras que en sus reproductos es pusieron el ojo como distinción especial del alto valor y perfección de la raza más aun tratándose que era la primera vez que estas cabañas concurrían a esas subastas de reproductores. Nunca, en los anales de la Sociedad de Corriedales, se dió admirar ejemplares tan bien presentados y ahí pues el elogio de los organizadores para con los nuestros. La prueba evidente, palpable inobjetable está en el precio obtenido como promedio. Helos aquí: Por 10 carneros de Don David Stirling se obtuvo un promedio de \$205 la pieza. Por 10 id. de Don Franklin M. de Souza, se obtuvo un promedio de \$106 la pieza.

Y a estos entusiastas del Corriedale, vaya nuestra humilde felicitación.

“Círculo Periodístico Indoamericano”

—Paz y Confraternidad—Valorización del periodismo y del periodista indoamericano.
—Solidaridad—Acercamiento
—Tolerancia—Unidad—Comprensión—Ayuda mutua—Libertad.

JABON BAO

Ahora da premios!

A los Automovilistas

Francisco Klarich ha resuelto favorecer a quien le favorece y de esta manera: El arreglo de la cámara es completamente gratuito.

Este beneficio que redunda en Pro de los automovilistas será, no lo dudamos tenido bien en cuenta por aquéllos.

Francisco Klarich

Taller de Vulcanización. — Venta de Baterías de Varias Marcas. — Venta y compra de cámaras y cubiertas.

Young. — Teléf: 78

Empresa de Pompas Fúnebres MAQUIEIRA

Ofrece Servicios Completos y Modernos

Furgón Para Cualquier Lado de la República

Seriedad, Corrección y Precios Módicos

TRATAR:

Ramon Maquieira (h.)

YOUNG

HOTEL ACEVEDO URUGUAY 1127

(Entre Paraguay y Rondeau)

De PABLO ACEVEDO Y CIA.

Precios Incompetibles

Montevideo U.T.E. 8-68-51

Panadería y Almacén

“YOUNG”

Enrique F. Reggio

Estación Young
Dept. Río Negro

Especialidad en Pan y Galleta —
Reperto a Domicilio —
FACTURERÍA EN GENERAL —

OFERTA

A LOS LECTORES DE ESTE PERIODICO

SIVA A MONTEVIDEO

y visita

FOTO FAIG

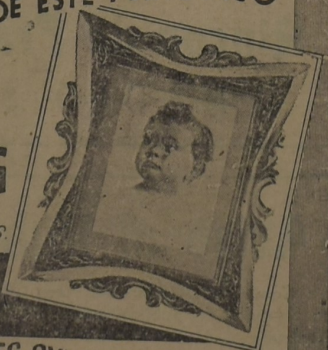
18 de JULIO 968 bis
entre RIO BRANCO y J. HERRERA Y OBES.

en el Estudio Fotografico más importante del país, le harán un buen retrato por un precio módico.

OTRAS

Y PRESENTANDO ESTE AVISO OBTENDRA:

PARA U. Y SUS FAMILIARES, UN DESCUENTO DE 20% EN FOTOGRAFIAS Y UN BONITO MARCO DE REGALO O SI LO PREFIERE SU FOTO SERA PUBLICADA EN LA PAGINA SOCIAL DE ESTE PERIODICO. LAS FOTOGRAFIAS DE TODOS LOS NIÑOS QUE SE RETRATEN EN FOTO FAIG SERAN PUBLICADAS GRATUITAMENTE en el SUPLEMENTO del DIARIO “ANA” de MONTEVIDEO.



Del Mundo Social

En la Escuela Industrial de Fray Bentos

En los salones de la Escuela Industrial se realizó la exposición de labores correspondiente al 1.º y 2.º cursos, a cargo de la señorita Barreto. También fueron expuestos los trabajos sobre instaladores sanitarios de tercer grado, curso que está a cargo del Sr. Pascual K. Salessi. Hizo uso de la palabra en el acto de la inauguración el Sr. Fructuoso Goni Etchenique, en nombre de la delegación de aquel establecimiento de enseñanza.

El Sr. Goni Etchenique fue muy aplaudido por la numerosa concurrencia.

Diez años cumplió la Casa Levin

Acaba de cumplir 10 años de vida comercial en nuestro medio la Casa Levin. Hoy ya cimentados sus prestigios de comerciante honesto y trabajador, festeja al lado de su familia este grato acontecimiento y tiene palabras de agradecimiento hacia todo el pueblo Young que en su primera etapa comercial ha sabido premiar el

esfuerzo del trabajo.

Don Juan Levin que hace diez años, parece fuera ayer, llega a este pueblo nos pide dejemos constancia que su casa contó y cuenta siempre con una selecta clientela a la que está sumamente agradecido. Ahí puse el reconocimiento sincero de quien sabe apreciar la acogida recibida en su primera etapa comercial.

Compromiso Matrimonial

Días pasados en el hogar del estimado Sr. Luis M. Díaz en Valle de Soba se llevó a cabo una hermosa fiesta íntima con motivo del compromiso de su hijo el joven César Abel Díaz con la simpática Srta. María Angélica Adrovanti de la sociedad de Drabbie.

Los novios fueron muy felicitados por sus numerosas amistades a las que unimos nuestros mejores votos de felicidad.

La boda será para los próximos meses del año próximo.

Baile de Nochebuena en «Juventud Unida»

Nos comunica la Comisión de Fiesta de esta simpática entidad

Ponce de León y Dutra

LIQUIDACION TOTAL por entrega de campo, de la

Estancia «Los Molinos»

de los señores JESUS y JULIO VIZCAINO (Conocida por de José Sorrondeguy)

En el Departamento de Río Negro, sobre la carretera de YOUNG a MENAFRA. A 15 kilómetros de Young y 10 de Menafra.

El 20 de Diciembre de 1941

En el mismo establecimiento, a las 9 de la mañana, comenzando las ventas por lanares

2700 VACUNOS

Entrando 1000 reses Hereford de los planes de Sorrondeguy y marca sola de dicho señor TODO BIEN GARRAPATEADO

6700 LANARES

Especiales de lana. Señal única de Sorrondeguy. La mayor parte Merilín.

65 YEGUARIZOS

Yeguas mestizadas carrera, marca de Cunha; caballos y yeguas de andar.

Útiles, Herramientas, Máquinas agrícolas vehículos, etc.

Por informes a nuestro escritorio: Avenida General Rondeau 1908. Montevideo

Defienda su salud y la de sus descendientes con el afamado depurativo

ELIXIR DE NOGUEIRA

del Farm. Químico João da Silva Silveira
Conocido hace 63 años como el verdadero específico para la



No se illuda

EL ELIXIR DE NOGUEIRA

es su remedio

SIEMPRE IGUAL SIEMPRE EL MEJOR!

DÉBILES y ANEMICOS!

Tomen: VINHO CREOSOTADO

Poderoso fortificante que se recomienda especialmente para las personas débiles y anémicas.

VIGOROSO TONIFICADOR!

social que el jueves 25 por la noche ofrecerá un gran baile festejando Nochebuena en el amplio y cómodo salón de la Sdad. Formento.

Se ha contratado los servicios de una excelente orquesta que hará las delicias de la numerosa concurrencia que esa noche se festejará una de las máximas fiestas del año.

Grata Visita

Nuestra casa se vió ayer alegrada con la simpática visita de las hermosas niñas Srtas. María A. Zabala y Nelly Lima esta última de la sociedad mercedaria. Departamos un rato con estas simpáticas Srtas. y les agradecemos su fina deferencia para con esta su casa.

ENFERMOS —

— Mejora la Sra. Inés Fripp de Reyes que en Montevideo fue sometida a una intervención quirúrgica.

— Continúa delicada la hijita de los esposos Escudero Miglioni.

José Falcone

Partió para Montevideo nuestro particular amigo Don José Falcone quien se internó en un Sanatorio de la Capital para someterse a una delicada intervención quirúrgica.

Deseamos su pronto regreso completamente restablecido.

RUMOR DE CUNA —

El hogar de los esposos Lafluf-Hibsch festeja el feliz advenimiento de una hermosa nena. Felicitaciones.

En Fray Bentos los esposos Damino-Mesa festejan el advenimiento de su primogénito, un lindo varoncito al que le impusieron el nombre de Julio. Felicitaciones.

Más sociales en la Pag. 8

Del Comité Pro Ayuda a la U.R.S.S.

Lista N.º 29, a cargo de Gregorio Krivovlasy:—Victor Jarabara \$ 1.00, Juan Doychev 1.00, Alejo Navcevic 1.00, Juan Copov 1.50, Juan Lazarev 1.50, Emil Jarchenco 3.00, Atanasio Ksenik 2.00, Nilo Gmureno 2.00, Pedro Kombinski 1.50, Miguel Nikitin 2.00, Nicolás Samov 1.00, Juan Yuzvic 0.50, Jacobo Bugaiov 2.00, Juan Kutz 1.00, Juan G. Sinchen 1.00, Ignacio Kramarenco 1.00, Varvara Gurska 0.50, Pedro Basluc 1.00, Basilio A. Belokon 1.00. Total \$ 25.50.

Lista N.º 10, a cargo de Juan Jliakin:—Gregorio Jodas \$ 2.00, Juan Jliakin (h.) 5.00, Nicolás Beldenco 1.00, Gregorio Sabellín 1.00, Alejandro Dobrinin 2.00, Gregorio Logvinenco 2.00, Elias Danzov 2.00, B. Socorov 2.00, Balomero Schulepin 1.00, Emilio Belokon 1.00, Basilio Chichkin 1.00, Gregorio Belkon 2.00, Jorge Belikov 1.00, Alberto Eremuppo 1.00. Miguel Tolstoy 1.00.—Total \$ 26.00.

Lista N.º 1, a cargo de Basilio Gorlo:—Federico Astapenco \$ 1.00, Basilio Gorlo 10.00, Juan M. Leyba 0.10, Sabell Kuliukh 0.40, Ignacio Sviridenco 1.00, Dimitri Fornichov 1.00, Juan Kuchma 10.00, Pablo Mudras 10.00, Costan tin Barbarov 0.50, Policarpo Clivsov 5.00, F. Bondarenco 1.00, Dionisio Acosta 0.50, Luis Dutra 1.00, Gabino C. Castello 0.20, Basilio Terechenko 5.—, F. Bondarenco 1.—, Juan Leyba 1.—, Niki for Goncharov 2.—, Daniel Ksenov 1.—, Basilio Avyuchenco 1.—, Juan Doychev 1.—, Dte. A. por B. Jasina 0.50. Total \$ 54.20.

EL CENSOR

Fundado el 6 de Mayo de 1940 por José S. Doti y Luis C. Bijon

Tarifa de Avisos

1 pág. mensual \$ 80.
1 « supl. « 60
1/2 « mensual « 40
menor tamaño a razón de 0.10 cta. de columna por publ.

Suscripciones

1 año adelantado \$ 9.—
1 « atrasado « 10.—
6 m. Adelantado « 4.50
6 « atrasado « 5.—
mensual « 0.80—

Otros Avisos

Económico 5 líneas 150
Edictos Matrimonio 3.—
Profesionales c/ diario 150
Avisos Remates convencional

Young (R. Negro)—Teléfono 60



TODO EL PAIS DEBE DISTINGUIR ESTE SIMBOLO DE GARANTIA DEL

Instituto de Propaganda

OFICINA DE INFORMACION Y PRENSA
Yaguarón y Maldonado

Tel. 9-13-13

MONTVIDEO

Representante de Avisos en Montevideo de
EL CENSOR

Bicicleta para Señorita casi nueva Se vende por ausentar se su dueña— informes en este diario

Extravióse en el viaje de Nueva Helvecia a Young, un mate poro con bombilla de plata y oro y un termo propiedad de Don Alberto F. Zapata y en el ómnibus de Carminati.—Se gratificará su devolución en esta Imprenta.

Lista N.º 21, a cargo de Rosa Gorlo:—Casmiro Luvich \$ 0.50, Natalia Emilianenco 0.10, Dementrio Podchiblakín 2.—, Catalina Nismachn 0.15, Samuel Musica 0.20.

(Continuará).

OFERTA A LOS LECTORES DE ESTE PERIODICO

SIVA A MONTEVIDEO

y visita FOTO FAIG

18 de JULIO 968 bis entre RIO BRANCO y J. HERRERA OBES

en el Estudio Fotografico más importante del país, le harán un buen retrato por un precio módico.

Y PRESENTANDO ESTE AVISO OBTENDRA:

PARA UJ. Y SUS FAMILIARES, UN DESCUENTO DE 20% EN FOTOGRAFIAS Y UN BONITO MARCO DE REGALO O SI LO PREFIERE, SU FOTO SERA PUBLICADA EN LA PAGINA SOCIAL DE ESTE PERIODICO.
LAS FOTOGRAFIAS DE TODOS LOS NIÑOS QUE SE RETRATEN EN FOTO FAIG SERAN PUBLICADAS GRATUITAMENTE en el SUPLEMENTO del DIARIO "ANA" de MONTEVIDEO.



Gran Remate de Solares

En el Próximo Mes de Enero

En el corazón del pueblo de Young, donde nadie vende sobre la carretera a Montevideo, 12 solares Fraccionados en la Manzana N.º 96 y 97 de la Suc. Brito.

Comprando un solar hoy, mañana tendrá diez veces más de su valor. Están ubicados en la parte más valiosa del Pueblo sobre la misma calle Montevideo están los valiosos edificios de la Sucursal del Banco de la República, Centro Social Young, Sociedad F. Rural, Inspección Saneamiento, Hoteles principales, el futuro Hotel de Turismo, é infinitad de valiosos Chalets y comercios importante como la Casa Marroni y Zugasti y Barraca Americana. Agencia Ford, Estación de servicio de nafta, moderna con todos sus equipos completos como en la capital de Montevideo, etc. etc.

El Mercado al Día

MERCADO LANERO

Montevideo 18 (Corresp.) Se observó poca actividad de parte de la Exportación y bien los precios experimentaron un repunte.

Por cruces finas supras \$11.50 a 12 y 12.50, id id superiores 11 — a 11.40, id id buenas Ctes 10.50 a 10.80, id id regulares 10 — a 10.40.

Las cruces medianas buenas a superiores 10.50 a 11. Por cruces gruesas supras \$10.50 a 11. Id buenas Ctes. 10 a 10.40. El cordero cruza fino y mediano largo \$6.80 a 7.— Por barrigas finas y medianas 4.20 a 4.50 por merinas supras 13 a 14.— id primeras 12 a 12.90 id buenas Ctes. 11 a 11.80.

PRODUCTOS AGRICOLAS

Montevideo 18 (Corresp.) El Maíz fino bueno de 5.90 a 6.00 el común superior a 5.80 al consumidor. El bueno se cotiza de 5.00 a 5.50; el regular de 4.20 a 4.60.

Cebada.—Las escasas operaciones no dan margen a cotizaciones corrientes.

FURAJES.—Los casos los que llegan son de deficiente calidad no pudiendo establecerse una cotización definida.

Alpiste.—Por el alpiste bueno según limpieza, cotizan de \$ 5.50 a 6.00.

Arroz.—Casi Paralizado Por el arroz carolina, según calidad y rendimiento hasta 0.34, por el id. primera y hasta 0.25 el kilo.

Avena. Negocios paralizado. Garbanos. Cosecha nueva a \$ 22.— los 100 kilos.

Harina.—El precio máximo que rige para la harina especial (000) es de \$ 0.95; el de la id. primera de \$ 0.82, los 10 kilos.

Afrecho y afrechillo.—El afrechillo bueno cuesta \$ 3.10 a 3.20; el afrechillo id. 3.20 a 3.30, los 100 kilos.

OPERACIONES EN TABLADA

Montevideo 18 (Corresp.) Con mercado dentro de los límites bajos, se ha venido operando en toda la semana.

Operaron los frigoríficos Swift, Artigas y Nacional. El Swift pagó por buyes de 90 a 115, novillos de 100 a 110; vacas de 83 a 100 terneros de 100 a 105.

El Artigas adquirió 178 vacunos y 000 laneros. Pagó por buyes de 90 a 105, novillos a 105, vacas de 75 a 100, terneros de 105 a 110 y capones a 80.

El Frig. Nacional adquirió 915 vacunos pagando por buyes de 90 a 105, novillos de 110 a 145, vacas de 80 a 132, terneros de 105 a 155 y por corderos, no hubo entradas.

Mercado pesado y precios bajos.

PRODUCTOS DE LA CANADERIA

Montevideo 18 (Corresponsal) Por cueros vacunos secos plaza con leve repunte.

Cueros Vacunos Salados.— Por los novillos, vacas y va-

quillosas, lotes especiales de matadero bien desgarrados y sin garrapata se cotizan de 42 a 44 pesos, por los id con garrapata de 37 a 40 pesos por los id de consumo y campo sin garrapata de 38.00 a 40.00 pesos los 100 kilos.

Cueros vacunos secos.—Por los cueros buenos de campo, pelo de invierno sin garrapata pagan de 4.20 a \$ 4.30.

Pieles Laneros.— Los conjuntos de 1/2 lana arriba, tienden a la suba para exportación.

Pagan por cueros de 1/2 lana arriba, adelantados, de 5.30 a 5.50 por los id. maldeshechos, mitad de precio, por los de 1/4 lana precios nominales.

Los borregos y borreguitos sanos se venden en conjunto, de \$ 2.90 y 3.00; los id. de \$ 1.30 a 1.50.

Becerras a 4.30, Nonatos a 10.50.

Cueros de Potro. Tiene colocación actualmente llegando hasta \$ 2.00; id. maldeshechos a \$ 1.—

Cerda. La buera de vaca vale \$11.30 a 11.50; la id de potro a 10.00.

Puma. Por la de Manga especial, pagan de \$ 500 a 530; por la lar ga y fresca de \$ 4 — a 4.50.

MERCADO DE TRIGO

Montevideo 18 — Corresp.— Con la aprobación de la Cámara cuyo proyecto pasó al Sena, fijando en \$ 7.50 el precio mínimo en breve quedará resuelto este importante problema. No hay, por ahora negocios.

BAR

18 de Julio

DE GIORDANO VELICOF

Si llega a Young, no deje de visitar esta casa. Minutas a todas horas. Cancha de bochas.

BILLAR

Teléfono 15. Young

ESPECIALIDAD EN Auíógena y Trabajos de Obras

Soldadura de cualquier pieza en hierro, bronce, cobre, aluminio, etc.

Trabajos Garantidos

Rogelio Bianchi

YOUNG

RAFFO

Este es mi Sastre



19 de Abril 913

Tel. 665 Paysandú

PRINCIPALES CABAÑAS DE LA ZONA YOUNG

3.a Sección Rural

«La Esmeralda» de David Stirling

«El Cambará» de Indarte y Garbarino

«Rincón de Francia» de Julio Stirling

«La Esperanza» Suc. Alfredo Young

«Santa Isabel» M. Raúl Parietti

«Bichadero» Est. y Cel. Urug. S. A.

Del Mundo Social

Viene de la Pagina 7.

Fiestas en el Club Remeros de Fray Bentos

La nota que insertamos a continuación, informa de la realización de dos interesantes reuniones sociales a realizarse en el Club Remeros, de Fray Bentos, en los días 25 de Diciembre y 1.º de Enero, para cuyos actos se invita desde ya a sus asociados e invitados especiales. Expresa así la nota reterida:

Fray Bentos, Diciembre 15 de 1941.—Sr. Muy señor nuestro: La sub comisión de Patin del Club Remeros de Fray Bentos, se complace en invitar a usted a los grandes bailes que con motivo de Navidad y Año Nuevo ofrece rá el día 25 de Diciembre y 1.º de Enero a las 21 horas en las terrazas que al efecto posee en el local del Club.

Estas reuniones serán amenas por Ballast Publicidad.

La sub comisión de Patin del Club Remeros Fray Bentos, invita a sus asociados e invitados especiales, a concurrir a los grandes bailes que con motivo de Navidad y Año Nuevo, ofrecerá en el local del Club Remeros los días 25 de Diciembre y 1.º de Enero próximos.

Sin otro particular, saludamos a Ud. con nuestra mayor consideración.—Luis A. Salari, Vice Presidente; Enrique Mongrelli, Secretario.

Enlace en Fray Bentos Carrizo-Biavaschi

En Fray Bentos será consagrado mañana el casamiento de la señorita Dora E. Biavaschi

con el señor Leopoldo Carrizo, jóvenes elementos extensamente relacionados en ese medio, en cuya grata circunstancia han sido objeto de múltiples muestras de simpatía en el círculo de sus amistades.

VIAJEROS

—Visitaron nuestra casa el Sr. Luis M. Díaz y sus dos simpáticas hijas Olga y Delia. Regresaron ayer tarde a campaña. Agradecemos la gentil visita.

—De Montevideo la estudiante Srta. Nilda Inderkum.

—Partió ayer en vapor desde Fray Bentos a Buenos Aires, después de permanecer una breve temporada en «Rincón de Francia» la Sra. Cash de Pean.

—Regresó de Nvo. Berlín el Sr. Juan Da Silva Juez de la 4a. y su familia.

—Para Las Flores la Srta. Berta Meyer.

—Para Paysandú el Sr. Conrado Meyer.

—Procedente de su Ecía «La Aurora» el Sr. Alejandro Young.

—De Paso de la Laguna la Sra. Hortencia D.C. de Meyer en compañía de sus hijitos.

—A Montevideo el Dr. Semirámides L. Zeballos y el joven Pedrito Echeverrigaray.

“Círculo Periodístico Indoamericano”

—Paz y Confraternidad—Valorización del periodismo y del periodista indoamericano.

Solidaridad — Acercamiento

—Tolerancia—Unidad—Comprensión—Ayuda mutua—Libertad.

Estancia

Rincón de Francia

DE JULIO STIRLING

ESTACION YOUNG

DEP. RIO NEGRO

HEREFORD

Uno de los más numerosos y selectos planteles rústicos en el HBU de la zona de garrapata, lo que permite la venta de muy buenas vaquillas, además de la producción de toros.

ROMNEY MARSH

Uno de los buenos planteles inscriptos en el FEU y de los mayores y homogéneos conjuntos aceptados por M. Ovinio lo que también permite vender en breves apropiados para planteles.

Mercado de Cambios

Precios Oficiales de Cierre.

	DIRIGIDO	LIBRE	Mercado
	Cable		Internac.
	Compra	Venta	N. York
1 Libra Papel	vale \$ 6.12	7.65	Dls 4.04
100 Dólares	151.90	189.85	215—
100 Francos Suizos	56.18	70.23	
1 conto			100—
100 Argentinos	35.64	45.45	45.80 23.90

Varios tipos de Cambios Permanecen sin cotización

NOTA: Estos tipos de cambios corresponden a los fijados por el Banco de la República.

Por Informes al Establecimiento